



## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΠΡΩΤΟΝ

ΤΗΣ ΕΠΙΣΗΜΟΥ ΕΦΗΜΕΡΙΔΟΣ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

ὕπ' Ἀρ. 1320 τῆς 17ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 1976

### ΝΟΜΟΘΕΣΙΑ

---

Ὁ περί Διεθνούς Συμβάσεως Τηλεπικοινωνιῶν καὶ Συναφῶν Πρωτοκόλλων (Κυρωτικὸς) Νόμος τοῦ 1976 ἐκδίδεται διὰ δημοσιεύσεως εἰς τὴν ἐπίσημον ἐφημερίδα τῆς Κυπριακῆς Δημοκρατίας συμφώνως τῷ ἄρθρῳ 52 τοῦ Συντάγματος.

Ἀριθμὸς 61 τοῦ 1976

#### ΝΟΜΟΣ ΚΥΡΩΝ ΤΗΝ ΔΙΕΘΝΗ ΣΥΜΒΑΣΙΝ ΤΗΛΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΩΝ ΚΑΙ ΣΥΝΑΦΗ ΠΡΩΤΟΚΟΛΛΑ

Ἐπειδὴ τὸ Ὑπουργικὸν Συμβούλιον διὰ τῆς ἀποφάσεως αὐτοῦ ὑπ' ἀρ. 12480 καὶ ἡμερ. 11.7.1973 ἀπεφάσισεν ὅπως ἡ Κυπριακὴ Δημοκρατία μετάσχη τοῦ Συνεδρίου Πληρεξουσίων τῆς Διεθνούς Ἐνώσεως Τηλεπικοινωνιῶν ἐν Μαλαγα - Torremolinos τὸν Σεπτέμβριον/Ὀκτώβριον, 1973 καὶ ὅπως ἡ Κυπριακὴ Ἀντιπροσωπεία ψηφίση καὶ ὑπογράψῃ τὰς σχετικὰς πράξεις τοῦ Συνεδρίου ὑπὸ τὴν ἐπιφύλαξιν ἐγκρίσεως αὐτῶν ὑπὸ τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου.

Καὶ ἐπειδὴ κατὰ τὸ εἰρημένον Συνέδριον ἐψηφίσθησαν καὶ ὑπεγράφησαν ὑπὸ τῆς Κυπριακῆς Ἀντιπροσωπείας, εἰς ἀντικατάστασιν τῆς Συμβάσεως τῆς Διεθνούς Ἐνώσεως Τηλεπικοινωνιῶν Μοντρέ 1965 καὶ τῶν συνημμένων αὐτῇ πρωτοκόλλων, νέα Διεθνή Σύμβασις Τηλεπικοινωνιῶν μετὰ τῶν συνημμένων αὐτῇ τελικῶν πρωτοκόλλων, καὶ Προσθέτων Πρωτοκόλλων I, II, III, IV, V καὶ VI ὡς καὶ Πρόσθετον Προαιρετικὸν Πρωτόκολλον.

Και ἐπειδὴ τὸ Ὑπουργικὸν Συμβούλιον διὰ τῆς ὑπ' ἀρ. 15379 καὶ ἡμερ. 4.11.1976 ἀποφάσεως αὐτοῦ ἐνέκρινε τὴν ἐν Μαλαγα - Torre molinos ὑπογραφείσαν ὡς ἄνω Σύμβασιν, καὶ τὰ συνημμένα αὐτῇ Πρωτόκολλα ὡς καὶ τὸ ὡσαύτως ὑπογραφέν Πρόσθετον Προαιρετικὸν Πρωτόκολλον.

Και ἐπειδὴ ἡ ἐκ μέρους τῆς Κυπριακῆς Δημοκρατίας ὑπογραφεῖσα εἰρημένη Σύμβασις καὶ Πρωτόκολλα δεόν νὰ κυρωθῶσιν διὰ νόμου ψηφιζομένου ὑπὸ τῆς Βουλῆς τῶν Ἀντιπροσώπων.

Διὰ ταῦτα ἡ Βουλὴ τῶν Ἀντιπροσώπων ψηφίζει ὡς ἀκολούθως :

Συνοπτικὸς τίτλος.

1. Ὁ παρὼν Νόμος θὰ ἀναφέρηται ὡς ὁ περὶ Διεθνοῦς Συμβάσεως Τηλεπικοινωνιῶν καὶ Συναφῶν Πρωτοκόλλων (Κυρωτικὸς) Νόμος τοῦ 1976.

Ἑρμηνεία.

2. Ἐν τῷ παρόντι Νόμῳ ἐκτὸς ἐὰν ἄλλως προκύπη ἐκ τοῦ κειμένου

Δεύτερος Πίναξ.

«Πρόσθετον Προαιρετικὸν Πρωτόκολλον» σημαίνει τὸ ὑπογραφέν ἐν Μαλαγα - Torre molinos τὴν 25ην Ὀκτωβρίου, 1973 καὶ ἐκτιθέμενον ἐν τῷ Δευτέρῳ Πίνακι Πρόσθετον Προαιρετικὸν Πρωτόκολλον.

Πρῶτος Πίναξ.

«Σύμβασις τῆς Μαλαγα - Torre molinos» σημαίνει τὴν ὑπογραφείσαν ἐν Μαλαγα - Torre molinos τὴν 25ην Ὀκτωβρίου, 1973 καὶ ἐκτιθεμένην ἐν τῷ Πρώτῳ Πίνακι Διεθνῆ Σύμβασιν Τηλεπικοινωνιῶν καὶ τὰ συνημμένα αὐτῇ Τελικὸν Πρωτόκολλον καὶ Πρόσθετα Πρωτόκολλα I, II, III, IV, V καὶ VI.

Κύρωσις Συμβάσεως καὶ Πρόσθετον Προαιρετικὸν Πρωτόκολλον.

3. Ἡ ἐν τῷ Πρώτῳ Πίνακι ἐκτιθεμένη Σύμβασις τῆς Μαλαγα - Torre molinos καὶ τὸ ἐν τῷ Δευτέρῳ Πίνακι ἐκτιθέμενον Πρόσθετον Προαιρετικὸν Πρωτόκολλον διὰ τοῦ παρόντος κυροῦνται.

Κατάργησις. 21 τοῦ 1971.

4. Ὁ περὶ Διεθνοῦς Συμβάσεως Τηλεπικοινωνιῶν καὶ Συναφῶν Πρωτοκόλλων (Κυρωτικὸς) Νόμος τοῦ 1971 διὰ τοῦ παρόντος καταργεῖται.

## ΠΡΩΤΟΣ ΠΙΝΑΞ

(ἄρθρον 2)

### ΔΙΕΘΝΗΣ ΣΥΜΒΑΣΙΣ ΤΗΛΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΩΝ

#### ΜΕΡΟΣ ΠΡΩΤΟΝ

#### ΒΑΣΙΚΑΙ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ

#### Πρόλογος

Οἱ πληρεξούσιοι τῶν συμβαλλομένων Χωρῶν, ἀναγνωρίζοντες πλήρως εἰς ἐκάστην Χώραν τὸ κυριαρχικὸν δικαίωμα τῆς ρυθμίσεως τῶν τηλεπικοινωνιῶν τῆς, ἀπεφάσισαν κοινῇ συμφωνίᾳ, τὴν σύναψιν τῆς ἀκολουθοῦσης Συμβάσεως ἡ ὁποία ἀποτελεῖ τὸ βασικὸν ὄργανον τῆς Διεθνοῦς Ἑνώσεως Τηλεπικοινωνιῶν, ἐπὶ σκοπῷ προαγωγῆς τῶν μεταξὺ τῶν λαῶν σχέσεων καὶ συνεργασίας διὰ τῆς καλῆς λειτουργίας τῶν τηλεπικοινωνιῶν.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Ι

Σύνθεσις, ἀντικείμενον καὶ διάρθρωσις τῆς Ἐνώσεως

## ΑΡΘΡΟΝ 1

Σύνθεσις τῆς Ἐνώσεως

1. Ἡ Διεθνὴς Ἐνωσις Τηλεπικοινωνιῶν περιλαμβάνει Μέλη τὰ ὁποῖα, λαμβανομένης ὑπ' ὄψιν τῆς ἀρχῆς τῆς παγκοσμιότητος καὶ τοῦ ἐνδιαφέροντος πρὸς γενικὴν συμμετοχὴν εἰς τὴν Ἐνωσιν εἶναι :

(α) Πᾶσα Χώρα ἀναγραφομένη εἰς τὸ Παράρτημα 1, ἢ ὁποῖα ὑπογράφει καὶ ἐπικυροῖ τὴν Σύμβασιν ἢ προσχωρεῖ εἰς ταύτην.

(β) Πᾶσα Χώρα μὴ ἀναγραφομένη εἰς τὸ Παράρτημα 1, ἢ ὁποῖα καθίσταται Μέλος τῶν Ἠνωμένων Ἐθνῶν καὶ προσχωρεῖ εἰς τὴν Σύμβασιν συμφώνως πρὸς τὰς διατάξεις τοῦ ἄρθρου 46.

(γ) Πᾶσα κυρίαρχος Χώρα μὴ περιλαμβανομένη εἰς τὸ Παράρτημα 1 καὶ μὴ τυγχάνουσα Μέλος τῶν Ἠνωμένων Ἐθνῶν, ἢ ὁποῖα προσχωρεῖ εἰς τὴν Σύμβασιν συμφώνως πρὸς τὰς διατάξεις τοῦ ἄρθρου 46 μετὰ τὴν ἀποδοχὴν τῆς αἰτήσεώς της ὅπως γίνῃ μέλος τῆς Ἐνώσεως, ὑπὸ τῶν δύο τρίτων τῶν μελῶν τῆς Ἐνώσεως.

2. Εἰς ἐφαρμογὴν τῶν διατάξεων τοῦ ἀριθμοῦ 5, ἐὰν μία αἴτησις εἰσδοχῆς ὡς Μέλους ὑποβληθῇ κατὰ τὸ μεσολαβοῦν μεταξὺ δύο διασκέψεων πληρεξουσίων χρονικὸν διάστημα, διὰ τῆς διπλωματικῆς ὁδοῦ καὶ μέσῳ τῆς Χώρας ἐνθα ἐδρεύει ἡ Ἐνωσις, ὁ Γενικὸς Γραμματεὺς συμβουλευέται σχετικῶς τὰ Μέλη τῆς Ἐνώσεως. Ἐὰν Μέλος τι δὲν ἀπαντήσῃ ἐντὸς τετραμήνου ὑπολογιζομένου ἀπὸ τῆς ἡμέρας καθ' ἣν ἐζητήθῃ ἢ γνώμη του, θεωρεῖται ὅτι ἀπέσχευ.

## ΑΡΘΡΟΝ 2

Δικαιώματα καὶ ὑποχρεώσεις τῶν Μελῶν

1. Τὰ Μέλη τῆς Ἐνώσεως ἔχουν τὰ δικαιώματα καὶ τὰς ὑποχρεώσεις τὰς προβλεπομένας ὑπὸ τῆς Συμβάσεως.

2. Τὰ δικαιώματα τῶν Μελῶν καθ' ὅσον ἀφορᾷ τὴν συμμετοχὴν των εἰς τὰς διασκέψεις, συνόδους καὶ τὰς δι' ἀλληλογραφίας ψηφοφορίας τῆς Ἐνώσεως, εἶναι τὰ ἀκόλουθα :

(α) Ἐκαστον Μέλος ἔχει τὸ δικαίωμα νὰ μετέχῃ εἰς τὰς διασκέψεις τῆς Ἐνώσεως, νὰ ἐκλέγεται εἰς τὸ Διοικητικὸν Συμβούλιον καὶ νὰ προτείνῃ ὑποψηφίους πρὸς ἐκλογὴν εἰς οἰονδήποτε τῶν μονίμων Ὄργανισμῶν τῆς Ἐνώσεως.

(β) Ἐκαστον Μέλος, ἔχει δικαίωμα μιᾶς ψήφου εἰς ὅλας τὰς διασκέψεις τῆς Ἐνώσεως, εἰς ὅλας τὰς συνόδους τῶν Διεθνῶν Συμβουλευτικῶν Ἐπιτροπῶν καί, ἐὰν εἶναι Μέλος τοῦ Διοικητικοῦ Συμβουλίου, εἰς ἀπάσας τὰς συνόδους τοῦ Συμβουλίου τούτου.

(γ) Ἐκαστον Μέλος ἔχει ἐπίσης δικαίωμα μιᾶς ψήφου εἰς ἀπάσας τὰς δι' ἀλληλογραφίας διενεργουμένας ψηφοφορίας.

## ΑΡΘΡΟΝ 3

Ἔδρα τῆς Ἐνώσεως

Ἔδρα τῆς Ἐνώσεως ὀρίζεται ἡ Γενεύη.

## ΑΡΘΡΟΝ 4

Ἀντικείμενον τῆς Ἐνώσεως

1. Σκοποὶ τῆς Ἐνώσεως εἶναι :

(α) Νὰ διατηρῇ καὶ ἐπεκτείνῃ τὴν διεθνή συνεργασίαν πρὸς βελτίωσιν καὶ ὀρθολογικὴν χρῆσιν τῶν τηλεπικοινωνιῶν παντὸς εἶδους.

(β) Νὰ εὐνοῇ τὴν ἀνάπτυξιν τῶν τεχνικῶν μέσων καὶ τὴν ἀποτελεσματικωτέραν ἐκμετάλλευσιν αὐτῶν, ἐπὶ σκοπῷ αὐξήσεως τῆς

ἀποδόσεως τῶν τηλεπικοινωνιακῶν ὑπηρεσιῶν, ἐπεκτάσεως τῆς χρήσεως αὐτῶν καὶ τῆς κατὰ τὸ δυνατόν γενικεύσεως τῆς χρησιμοποίησεως αὐτῶν ὑπὸ τοῦ κοινοῦ.

(γ) Νὰ ἐναρμονίζη τὰς προσπάθειάς τῶν Ἐθνῶν ἐν τῇ ἐπιδιώξει τῶν σκοπῶν τούτων.

2. Πρὸς τοῦτο ἡ Ἐνωσις εἰδικώτερον :

(α) Ἐνεργεῖ τὴν κατανομὴν τῶν συχνοτήτων τοῦ ραδιοηλεκτρικοῦ φάσματος καὶ τὴν καταγραφήν τῶν ἐκχωρουμένων συχνοτήτων εἰς τρόπον ὥστε νὰ ἀποφεύγῃται ἐπιβλαβεῖς παρενοχλήσεις μετὰξὺ τῶν σταθμῶν ραδιοεπικοινωνιῶν τῶν διαφόρων Χωρῶν.

(β) Συντονίζει τὰς προσπάθειάς διὰ τὴν ἐξάλειψιν τῶν ἐπιβλαβῶν παρενοχλήσεων μετὰξὺ τῶν σταθμῶν ραδιοεπικοινωνιῶν τῶν διαφόρων Χωρῶν καὶ τὴν βελτίωσιν τῆς χρησιμοποίησεως τοῦ φάσματος συχνοτήτων.

(γ) Συντονίζει τὰς προσπάθειάς διὰ τὴν ἁρμονικὴν ἀνάπτυξιν τῶν τηλεπικοινωνιακῶν μέσων, ἰδίᾳ ἐκείνων τῆς διαστημικῆς τεχνικῆς, ἐν ᾧ τῆς καλυτέρας χρησιμοποίησεως τῶν ὑπ' αὐτῶν προσφερομένων δυνατοτήτων.

(δ) Εὐνοεῖ τὴν συνεργασίαν μετὰξὺ τῶν Μελῶν τῆς διὰ τὴν καθιέρωσιν χαμηλῶν κατὰ τὸ δυνατόν τιμολογίων, ἐναρμονιζομένων μετὰ παροχὴν ὑπηρεσιῶν καλῆς ποιότητος καὶ ἀνεξάρτητον οικονομικὴν διαχείρισιν τῶν τηλεπικοινωνιῶν ἐπὶ ὑγιεῖς βάσεως.

(ε) Ἐνθαρρύνει τὴν δημιουργίαν, τὴν ἀνάπτυξιν καὶ τελειοποίησιν τῶν τηλεπικοινωνιακῶν ἐγκαταστάσεων καὶ δικτύων εἰς τὰς ὑπὸ ἀνάπτυξιν Χώρας, δι' ὅλων τῶν εἰς τὴν διάθεσιν αὐτῆς μέσων, ἰδιαιτέρως δὲ διὰ τῆς συμμετοχῆς τῆς εἰς τὰ οἰκεία προγράμματα τῶν Ἠνωμένων Ἐθνῶν.

(στ) Προκαλεῖ τὴν υἱοθέτησιν μέτρων ἐξασφαλιζόντων τὴν ἀσφάλειαν τῆς ἀνθρωπίνης ζωῆς διὰ τῆς συνεργασίας τῶν τηλεπικοινωνιακῶν ὑπηρεσιῶν.

(ζ) Προβαίνει εἰς μελέτας, ἐκδίδει κανονισμούς, υἱοθετεῖ ἀποφάσεις, διατυπώνει συστάσεις καὶ εὐχάς, συλλέγει δὲ καὶ δημοσιεύει πληροφορίας ἀφορώσας εἰς τὰς τηλεπικοινωνίας.

## ΑΡΘΡΟΝ 5

### Διάρθρωσις τῆς Ἐνώσεως

Ἡ Ἐνωσις περιλαμβάνει τὰ κάτωθι ὄργανα :

1. Τὴν Διάσκεψιν πληρεξουσίων, ἀνώτατον ὄργανον τῆς Ἐνώσεως.
2. Τὰς Διοικητικὰς Διασκέψεις.
3. Τὸ Διοικητικὸν Συμβούλιον.
4. Τοὺς κάτωθι μονίμους Ὀργανισμούς :
  - (α) Τὴν Γενικὴν Γραμματείαν.
  - (β) Τὴν Διεθνή Ἐπιτροπὴν Καταγραφῆς Συχνοτήτων (I.F.R.B.).
  - (γ) Τὴν Διεθνή Συμβουλευτικὴν Ἐπιτροπὴν Ραδιοεπικοινωνιῶν (C.C.I.R.).
  - (δ) Τὴν Διεθνή Συμβουλευτικὴν Τηλεγραφικὴν καὶ Τηλεφωνικὴν Ἐπιτροπὴν (C.C.I.T.T.).

## ΑΡΘΡΟΝ 6

### Διάσκεψις πληρεξουσίων

1. Ἡ Διάσκεψις πληρεξουσίων ἀπαρτίζεται ἀπὸ ἀντιπροσωπείας ἐκπροσωπούσας τὰ Μέλη, συγκαλεῖται δὲ κατὰ τακτὰ διαστήματα, κανονικῶς ἀνὰ πέντε ἔτη.

2. Ἡ Διάσκεψις πληρεξουσίων :
- (α) Προσδιορίζει τὰς γενικὰς ἀρχὰς τὰς ὁποίας ὀφείλει νὰ ἀκολουθῇ ἢ Ἐνωσις πρὸς ἐπίτευξιν τῶν εἰς τὸ ἄρθρον 4 τῆς παρούσης Συμβάσεως ἀναφερομένων ἀντικειμενικῶν σκοπῶν.
  - (β) Ἐξετάζει τὴν ἔκθεσιν τοῦ Διοικητικοῦ Συμβουλίου ἐπὶ τῆς δράσεως ἀπάντων τῶν ὀργανισμῶν τῆς Ἐνώσεως κατὰ τὸ ἀπὸ τῆς τελευταίας Διασκέψεως πληρεξουσίων χρονικὸν διάστημα.
  - (γ) Θέτει τὰς βάσεις τοῦ προϋπολογισμοῦ τῆς Ἐνώσεως ὡς καὶ τὸ ὕψος τῶν δαπανῶν αὐτῆς διὰ τὴν περίοδον τὴν ἐξικουμένην μέχρι τῆς προσεχοῦς διασκέψεως πληρεξουσίων, λαμβάνουσα ὑπ' ὄψιν τὰς προγραμματισθείσας διὰ τὴν ὡς ἄνω περίοδον διοικητικὰς διασκέψεις καὶ συνόδους τῆς Ἐνώσεως.
  - (δ) Καθορίζει τὰς βασικὰς ἀποδοχὰς, τὰς μισθολογικὰς βαθμίδας καὶ τὸ καθεστῶς τῶν ἀποζημιώσεων καὶ συντάξεων, ἀπάντων τῶν ὑπαλλήλων τῆς Ἐνώσεως, ἐφ' ὅσον δὲ κρίνεται ἀναγκαῖον παρέχει γενικὰς κατευθύνσεις ἀφορώσας εἰς τὴν δύναμιν τοῦ προσωπικοῦ τῆς Ἐνώσεως.
  - (ε) Ἐξετάζει τοὺς λογαριασμοὺς τῆς Ἐνώσεως καὶ ἐγκρίνει τελικῶς τούτους ἐφ' ὅσον ἔχουν καλῶς.
  - (στ) Ἐκλέγει τὰ Μέλη τῆς Ἐνώσεως, τὰ ὁποία θὰ ἀποτελέσουν τὸ Διοικητικὸν Συμβούλιον.
  - (ζ) Ἐκλέγει τὸν Γενικὸν Γραμματέα καὶ τὸν ἀναπληρωτὴν Γενικὸν Γραμματέα καὶ καθορίζει τὴν χρονολογίαν ἀναλήψεως τῶν καθηκόντων τῶν.
  - (η) Ἐκλέγει τὰ Μέλη τῆς Διεθνοῦς Ἐπιτροπῆς Καταγραφῆς Συχνότητων (IFRB) καὶ καθορίζει τὴν χρονολογίαν ἀναλήψεως τῶν καθηκόντων τῶν.
  - (θ) Ἀναθεωρεῖ τὴν Σύμβασιν, ἐὰν κρίνῃ τοῦτο ἀναγκαῖον.
  - (ι) Συνάπτει ἢ ἀναθεωρεῖ, περιπτώσεως τυχούσης, τὰς μεταξὺ τῆς Ἐνώσεως καὶ τῶν λοιπῶν διεθνῶν ὀργανισμῶν συμφωνίας, ἐξετάζει πᾶσαν προσωρινὴν συμφωνίαν συναπτομένην ὑπὸ τοῦ Διοικητικοῦ Συμβουλίου, ἐν ὀνόματι τῆς Ἐνώσεως, μετὰ τῶν ἰδίων τούτων ὀργανισμῶν καὶ δίδει εἰς αὐτὴν τὴν συνέχειαν τὴν ὁποίαν κρίνει κατάλληλον.
  - (ια) Ἐπιλαμβάνεται πάντων τῶν λοιπῶν θεμάτων τηλεπικοινωνιῶν τὰ ὁποία κρίνονται ἀναγκαῖα.

## ΑΡΘΡΟΝ 7

### Διοικητικαὶ Διασκέψεις

1. Αἱ Διοικητικαὶ Διασκέψεις τῆς Ἐνώσεως περιλαμβάνουν :
  - (α) Τὰς παγκοσμίους διοικητικὰς διασκέψεις.
  - (β) Τὰς περιοχικὰς διοικητικὰς διασκέψεις.
2. Αἱ διοικητικαὶ διασκέψεις συγκαλοῦνται κανονικῶς διὰ τὴν διαχείρισιν εἰδικῶν θεμάτων τηλεπικοινωνιῶν. Μόνον τὰ ἐν τῇ ἡμερησίᾳ διατάξει αὐτῶν ἀναγραφόμενα θέματα, δύνανται νὰ συζητῶνται κατὰ τὰς Διασκέψεις ταύτας. Αἱ ἀποφάσεις τῶν διασκέψεων τούτων δεόν, εἰς πάσας τὰς περιπτώσεις, νὰ εἶναι σύμφωνοι πρὸς τὰς διατάξεις τῆς Συμβάσεως.
3. — (1) Ἡ ἡμερησία διάταξις μιᾶς παγκοσμίου διοικητικῆς διασκέψεως δύναται νὰ περιλαμβάνῃ :
  - (α) Τὴν μερικὴν ἀναθεώρησιν τῶν διοικητικῶν Κανονισμῶν τῶν ἀναφερομένων εἰς τὸν ἀριθμὸν 571.
  - (β) Ἐξαιρετικῶς, τὴν πλήρη ἀναθεώρησιν ἑνὸς ἢ περισσοτέρων ἐκ τῶν Κανονισμῶν τούτων.
  - (γ) Πᾶν ἕτερον θέμα παγκοσμίου χαρακτῆρος ἐξαρτώμενον ἐκ τῆς ἀρμοδιότητος τῆς διασκέψεως.